



861367768527

EASy F

|               |                           |
|---------------|---------------------------|
| Klient        | GINA KĘDZIERZYN-KOŹLE     |
| Dokument      | Umowa nr UM/00537683/2021 |
| Nr zewnętrzny |                           |
| Kategoria     | Fix                       |
| Podkategoria  | Inna umowa                |



# Umowa

o świadczenie usług telekomunikacyjnych

(klient biznesowy)

Umowa nr **UM/00537683/2021** zawarta pomiędzy:

Orange Polska Spółką Akcyjną z siedzibą i adresem w Warszawie (02-326) przy Al. Jerozolimskich 160 wpisaną do Rejestru Przedsiębiorców prowadzonego przez Sąd Rejonowy dla m.st. Warszawy XII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem 0000010681; REGON 012100784, NIP 526-02-50-995; z pokrytym w całości kapitałem zakładowym wynoszącym 3.937.072.437, adres do korespondencji: ul Jagiellońska 34 96-100 Skierniewice zwaną dalej „Orange” lub „Stroną”, reprezentowaną przez:

Wajner Mariusz na podstawie udzielonego pełnomocnictwa EMER1/003/UJO/B2B/ALV-5/10/18

a Abonentem

|                                  |                                                                                                  |
|----------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
| dane Abonenta (Nabywca)          |                                                                                                  |
| nazwa/firma                      | GMINA KĘDZIERZYN-KOŹLE                                                                           |
| siedziba/adres                   | GRZEGORZA PIRAMOWICZA 32, 47-200 KĘDZIERZYN-KOŹLE                                                |
| adres do korespondencji          | MIEJSKI OŚRODEK POMOCY SPOŁECZNEJ W KĘDZIERZYNIE-KOŹLU MIKOŁAJA REJA 2A, 47-224 KĘDZIERZYN-KOŹLE |
| NIP                              | 749-20-55-601                                                                                    |
| dane Płatnika (Odbiorca)         |                                                                                                  |
| nazwa/firma                      | MIEJSKI OŚRODEK POMOCY SPOŁECZNEJ W KĘDZIERZYNIE-KOŹLU                                           |
| siedziba/adres                   | MIKOŁAJA REJA 2A, 47-224 KĘDZIERZYN-KOŹLE                                                        |
| reprezentant/podstawa            | Morkis Agata                                                                                     |
| dane Usługi                      |                                                                                                  |
| adres miejsca świadczenia usługi | Zgodnie ze specyfikacją cenowo - techniczną                                                      |
| numer zakończenia sieci          | Zgodnie ze specyfikacją cenowo - techniczną                                                      |
| wybrany plan telefoniczny        | Rozmowy bez Limitu                                                                               |

## § 1. Przedmiot Umowy

- Na podstawie niniejszej umowy (zwanej dalej Umową) będziemy świadczyć Państwu usługi telekomunikacyjne (zwane dalej Usługami) na warunkach które znajdziecie Państwo w:
  - Umowie,
  - Regulaminie świadczenia usług telekomunikacyjnych w sieci stacjonarnej, zwanym dalej „Regulaminem”,
  - Cenniku usługi telefonicznej,
  - Cenniku usług telekomunikacyjnych – tablica taryfikacji (Cenniki),
  - odpowiednich regulaminach lub cennikach promocji lub ofert okresowych.
- W ramach Usługi Orange świadczy: przyłączenie Zakończenia sieci, utrzymanie łącza w gotowości do świadczenia Usługi, połączenia telefoniczne szczegółowo określone w Cennikach, połączenia w ruchu półautomatycznym realizowane z udziałem personelu, spis abonentów, który zawiera dane Abonentów zarówno naszych jak i innych operatorów, inne usługi szczegółowo określone w Cennikach.
- W ramach opłaty abonamentowej otrzymują Państwo:
  - zapewnienie utrzymania i sprawności łącza z Zakończeniem sieci,
  - możliwość korzystania z Usług.

## § 2. Czas trwania Umowy

- Umowa zostaje zawarta na czas określony od 01.01.2022 do 31.12.2022.
- Rozpocznemy świadczenie Usług jeśli będą możliwości techniczne do 30 dni od daty otrzymania przez Orange podpisanej umowy.
- Jeżeli uruchomienie Usługi nie będzie mogło nastąpić w ww. terminie, można rozwiązać Umowę w części dotyczącej nieuruchomionych w terminie Usług.
- W ramach niniejszej Umowy nie korzystacie Państwo z oferty promocyjnej.
- Zawarcie Umowy związane jest z przyznaniem Państwu ulg, określonych Cenniku.
- Jeśli umowa zostanie rozwiązana z Państwa winy lub rozwiążą ją Państwo, przed upływem okresu, na jaki została zawarta lub okresu na jaki Umowa została przedłużona, mamy prawo żądać odszkodowania wynikającego z przyznanych Państwu ulg, pomniejszonego o proporcjonalną jego wartość za okres od dnia zawarcia Umowy do dnia jej rozwiązania.

### § 3. Opłaty

1. Jesteście Państwo zobowiązani opłacać Rachunki zgodnie z Cennikami, z zastrzeżeniem postanowień określonych w Specyfikacji.
2. Naliczanie opłat za Usługi nastąpi z dniem rozpoczęcia świadczenia Usług.
3. Okresem rozliczeniowym jest miesiąc.
4. Mogą Państwo zamówić Rachunek w formie elektronicznej – który zgodnie z Państwa wyborem przesyłany będzie na wskazany e-mail albo na portal Orange. W sytuacjach szczególnych lub od nas niezależnych, możemy doliczyć do bieżącego Rachunku opłaty z poprzednich Okresów rozliczeniowych, jeżeli nie zostały uwzględnione w poprzednich Rachunkach. W takim przypadku możemy rozłożyć na Państwa wniosek należność wskazaną na bieżącym Rachunku na raty.
5. Płatnik zobowiązuje się do dokonywania płatności za Usługę w okresie obowiązywania Umowy.
6. Abonent i Płatnik są solidarnie odpowiedzialni za zobowiązania wynikające z Umowy.

### § 4. Zmiana Umowy

1. Umowę można zmienić poprzez zawarcie aneksu w formie pisemnej, a na Państwa życzenie także w formie dokumentowej, w tym przy wykorzystaniu środków porozumiewania się na odległość, z zastrzeżeniem poniższych postanowień.
2. W przypadku zmian Umowy uzgadnianych w formie dokumentowej, dostarczymy Państwu na trwałym nośniku treść takich zmian i Państwa oświadczenie o ich akceptacji.
3. W przypadku, gdy umożliwimy Państwu dokonywanie zmian Umowy na podstawie jednostronnych zleceń przy wykorzystaniu środków porozumiewania się na odległość (np. poprzez mail), dostarczymy Państwu potwierdzenie realizacji takiego zlecenia z informacją o treści zmian i datą ich realizacji, bądź informację o odmowie realizacji zlecenia i jej przyczynach.
4. Do zmienionych warunków stosuje się aktualne w dniu uzgodnienia dokonania zmiany regulaminy i cenniki.
5. O ile konieczność zmian wynika z przepisów prawa, decyzji administracyjnych, orzeczeń sądowych, względów technologicznych czy organizacyjnych, możemy zmienić warunki Umowy, w tym określone w Regulaminie lub Cenniku doręczając Państwu na trwałym nośniku w postaci odpowiadającej formie w jakiej została zawarta Umowa, treść proponowanej zmiany z wyprzedzeniem co najmniej jednego miesiąca (okres może być krótszy, jeśli publikacja aktu prawnego, z którego wynika konieczność wprowadzenia zmian następuje z wyprzedzeniem krótszym niż miesiąc przed jego wejściem w życie lub okres taki wynika z decyzji Prezesa UKE).
6. Dodatkowo podamy do publicznej wiadomości treść proponowanej zmiany warunków umowy określonych w Regulaminie lub Cenniku. Gdy proponowana zmiana warunków umowy określonych w Regulaminie lub Cenniku wynika bezpośrednio ze zmiany przepisów prawa, powoduje obniżenie cen usług telekomunikacyjnych, dodanie nowej usługi lub wynika z decyzji Prezesa UKE, w takim przypadku podajemy treść proponowanych zmian z wyprzedzeniem, o którym mowa w zdaniu poprzednim, tylko do publicznej wiadomości.
7. Mają Państwo prawo do wypowiedzenia Umowy w przypadku braku akceptacji proponowanych zmian, przy czym termin na realizację tego prawa nie może być krótszy niż do dnia wejścia tych zmian w życie. W takim przypadku nie przysługuje nam zwrot ulgi, chyba że konieczność wprowadzenia zmiany warunków umowy wynika bezpośrednio ze zmiany przepisów prawa, powoduje obniżenie cen usług telekomunikacyjnych, dodanie nowej usługi lub wynika z decyzji Prezesa UKE.
8. Poinformujemy Państwa o prawie do wypowiedzenia Umowy w przypadku braku akceptacji zmian, w tym o terminie na realizację takiego prawa, który nie może być krótszy niż do dnia wejścia w życie takich zmian, a także czy w razie rozwiązania Umowy będzie przysługiwać nam roszczenie o zwrot ulgi.
9. Uruchamianie i rezygnacja z usług dodatkowych na warunkach wskazanych w Cenniku, Regulaminie lub regulaminie promocji odbywa się na podstawie Państwa powiadomienia w formie pisemnej lub dokumentowej i nie wymaga zawarcia aneksu do Umowy.
10. Zmiana danych teleadresowych nie wymaga zawarcia aneksu i następuje poprzez powiadomienie drugiej Strony w formie pisemnej lub dokumentowej.
11. Zmiana planu telefonicznego następuje od nowego Okresu rozliczeniowego.
12. Umożliwiamy składanie zamówień na inne usługi szczegółowo określone w Cennikach pisemnie, telefonicznie lub drogą elektroniczną.

### § 5. Rozwiązanie Umowy

1. Jeśli Umowa została zawarta na czas nieokreślony, można ją rozwiązać, z zachowaniem miesięcznego okresu wypowiedzenia, ze skutkiem na koniec Okresu rozliczeniowego. Umowa można rozwiązać w formie pisemnej lub dokumentowej.
2. Mogą Państwo rozwiązać Umowę ze skutkiem natychmiastowym, jeżeli będziemy świadczyć Usługi w sposób niezgodny z Umową, Regulaminem, Cennikami lub przepisami prawa.
3. Państwa oświadczenie o rozwiązaniu Umowy powinno zostać doręczone w formie pisemnej do Salonu Orange lub na nasz adres korespondencyjny.
4. Możemy rozwiązać Umowę:
  - 1) z zachowaniem miesięcznego okresu wypowiedzenia, ze skutkiem na koniec Okresu rozliczeniowego – w przypadku zaprzestania świadczenia Usług,
  - 2) ze skutkiem natychmiastowym – jeśli nie będzie możliwości świadczenia Usług, ze względu na zaistniałe warunki techniczne,
  - 3) ze skutkiem natychmiastowym – wzywając Państwa uprzednio do zaniechania naruszeń, jeśli stwierdzimy że niewłaściwie wykonujecie Państwo postanowienia Regulaminu, Umowy lub Cenników. Wezwanie możemy przesłać w formie pisemnej lub elektronicznej.
5. W przypadku rozwiązania Umowy zawartej na czas określony z powodu zaprzestania świadczenia Usług bądź braku możliwości jej świadczenia z powodu zaistniałych warunków technicznych, zastosowane zostaną odpowiednio postanowienia Regulaminu dotyczące odpowiedzialności z tytułu przerwy w świadczeniu Usług.

### § 6. Postanowienia Regulaminu

1. W sprawach nieuregulowanych w Umowie zastosowanie mają postanowienia Regulaminu, Cenników lub regulaminów lub cenników promocji lub ofert okresowych.
2. W Regulaminie znajdują Państwo m.in.:
  - sposoby dokonywania opłat,
  - informacje o obsłudze serwisowej i sposoby kontaktowania się w takich sprawach,
  - informacje o odpowiedzialności z tytułu niewykonania lub nienależytego wykonania Umowy,
  - wysokość odszkodowania oraz zasady i termin jego wypłaty,
  - informacje o zasadach, trybie i terminach składania i rozpatrywania reklamacji,
  - informacje o polubownych sposobach rozwiązywania sporów,
  - sposób uzyskiwania informacji o aktualnych Cennikach,
  - ograniczenia w zakresie korzystania z udostępnionych Państwu urządzeń,
  - dane dotyczące funkcjonalności i jakości Usług,
  - sposoby którymi przekazujemy informacje o zagrożeniach związanych z Usługami,

- informacje o opłatach należnych w momencie rozwiązania Umowy,
- zasady umieszczenia Państwa danych w spisie abonentów.

### § 7. Postanowienia końcowe

1. Niniejsza Umowa została sporządzona w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze Stron.
2. Jeżeli zawarli Państwo Umowę na odległość bądź poza lokalem przedsiębiorstwa i są Państwo osobą fizyczną, mogą Państwo odstąpić od Umowy składając oświadczenie w ciągu 14 dni od jej zawarcia. Termin będzie dotrzymany, jeśli wyślą Państwo oświadczenie przed upływem 14 dni. Jeśli na Państwa życzenie rozpoczęliśmy świadczenie Usługi przed upływem 14 dni od zawarcia Umowy, wystawimy rachunek, za usługi zrealizowane do czasu, w którym oświadczenie o odstąpieniu do nas dotarło. Mogą Państwo skorzystać z naszego formularza odstąpienia. W razie odstąpienia od Umowy jest ona uważana za niezawartą.
3. Integralną część niniejszej Umowy stanowią następujące załączniki:
  - 1) Specyfikacja cenowo - techniczna usług telekomunikacyjnych (klient biznesowy),
  - 2) Oświadczenie Klienta.

Oświadczam, że:

- otrzymałem/am Regulamin oraz Cenniki i zgadzam się z ich treścią.

1. Wybieram następującą formę otrzymywania Rachunków:

☐

na adres  
e-mail podany poniżej

☐

na portal Orange

☒

w formie papierowej

adres e-mail: .....

miejsce zawarcia Umowy: .....  
data zawarcia Umowy: ..... 22.10.2024 r. ....

Wajner Mariusz  
Podpis Orange

**Mariusz Wajner**  
Doradca klienta biznesowego  
tel. 575-588-108  
mariusz.wajner2@orange.com

DYREKTOR  
Miejskiego Ośrodka Pomocy  
Społecznej w Koźlu  
Agata Morkis  
Podpis Abonenta

DYREKTOR  
Miejskiego Ośrodka Pomocy  
Społecznej w Koźlu  
Agata Morkis  
Podpis Platnika  
Agata Morkis

ZASTĘPCA  
GŁÓWNEGO AGENTOWEGO  
Agata Biewka  
Agata Biewka



F

## specyfikacja cenowo - techniczna

usług telekomunikacyjnych (klient biznesowy)

Załącznik nr 1 do Umowy nr **UM/00537683/2021**

### § 1

1. Zobowiązują się Państwo opłacać Rachunki na zasadach wynikających z Cenników, z zastrzeżeniem poniższych postanowień.

### § 2

Wykaz parametrów poszczególnych łączy:

| Lp. | Numer zakończenia sieci | Adres świadczenia Usług                                      | Nazwa planu telefonicznego | Nazwa Promocji Okresowej          | Termin rozpoczęcia świadczenia Usług | Uwagi                                                                    |
|-----|-------------------------|--------------------------------------------------------------|----------------------------|-----------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|
| 1.  | 774837901               | REJA 2A<br>47-224,<br>KĘDZIERZYN-<br>KOŹLE                   | Rozmowy bez Limitu         | Czas trwania umowy<br>12 miesięcy | 01.01.2022                           | Miesięczna opłata abonamentowa<br>56,90 zł + VAT<br>Zam. TEL000133850860 |
| 2.  | 774810382               | KAZIMIERZA<br>WIELKIEGO 6<br>47-224,<br>KĘDZIERZYN-<br>KOŹLE | Rozmowy bez Limitu         | Czas trwania umowy<br>12 miesięcy | 01.01.2022                           | Miesięczna opłata abonamentowa<br>56,90 zł + VAT<br>Zam. TEL000133850869 |
| 3.  | 774811880               | KOŚCIUSZKI 43 B<br>47-224,<br>KĘDZIERZYN-<br>KOŹLE           | Rozmowy bez Limitu         | Czas trwania umowy<br>12 miesięcy | 01.01.2022                           | Miesięczna opłata abonamentowa<br>56,90 zł + VAT<br>Zam. TEL000133850905 |
| 4.  | 774832063               | REJA 2A<br>47-224,<br>KĘDZIERZYN-<br>KOŹLE                   | Rozmowy bez Limitu         | Czas trwania umowy<br>12 miesięcy | 01.01.2022                           | Miesięczna opłata abonamentowa<br>56,90 zł + VAT<br>Zam. TEL000133850913 |
| 5.  | 774832876               | POWSTAŃCÓW 26<br>47-220,<br>KĘDZIERZYN-<br>KOŹLE             | Rozmowy bez Limitu         | Czas trwania umowy<br>12 miesięcy | 01.01.2022                           | Miesięczna opłata abonamentowa<br>56,90 zł + VAT<br>Zam. TEL000133850949 |

|    |           |                                             |                    |                                   |            |                                                                          |
|----|-----------|---------------------------------------------|--------------------|-----------------------------------|------------|--------------------------------------------------------------------------|
| 6. | 774834848 | REJA 2 A<br>47-224,<br>KĘDZIERZYN-<br>KOŹLE | Rozmowy bez Limitu | Czas trwania umowy<br>12 miesięcy | 01.01.2022 | Miesięczna opłata abonamentowa<br>56,90 zł + VAT<br>Zam. TEL000133850961 |
| 7. | 774837723 | REJA 2A<br>47-224,<br>KĘDZIERZYN-<br>KOŹLE  | Rozmowy bez Limitu | Czas trwania umowy<br>12 miesięcy | 01.01.2022 | Miesięczna opłata abonamentowa<br>56,90 zł + VAT<br>Zam. TEL000133851129 |
| 8. | 774835949 | REJA 2 A<br>47-232,<br>KĘDZIERZYN-<br>KOŹLE | Rozmowy bez Limitu | Czas trwania umowy<br>12 miesięcy | 01.01.2022 | Miesięczna opłata abonamentowa<br>56,90 zł + VAT<br>Zam. TEL000133851143 |
| 9. | 774837879 | REJA 2A<br>47-224,<br>KĘDZIERZYN-<br>KOŹLE  | Rozmowy bez Limitu | Czas trwania umowy<br>12 miesięcy | 01.01.2022 | Miesięczna opłata abonamentowa<br>56,90 zł + VAT<br>Zam. TEL000133851155 |





# Oświadczenia

Klienta firmowego (inne formy działalności niż spółka cywilna,  
jednoosobowa działalność gospodarcza)

Oświadczenie dotyczy ☐ usług mobilnych ☒ usług stacjonarnych

Orange Polska Spółka Akcyjna z siedzibą i adresem w Warszawie (02-326) przy Al. Jerozolimskich 160, wpisana do Rejestru Przedsiębiorców prowadzonego przez Sąd Rejonowy dla m.st. Warszawy XII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem 0000010681; REGON 012100784, NIP 526-02-50-995; z pokrytym w całości kapitałem zakładowym wynoszącym 3.937.072.437 złotych.

Adres do korespondencji: Orange Polska S.A., ul. Jagiellońska 34, 96-100 Skierniewice

| Dane Abonenta  |                                                        |
|----------------|--------------------------------------------------------|
| Firma/nazwa    | MIEJSKI OŚRODEK POMOCY SPOŁECZNEJ W KĘDZIERZYNIE-KOŹLU |
| Adres siedziby | MIKOŁAJA REJA 2A , 47-224 KĘDZIERZYN-KOŹLE             |
| NIP            | 7491298052                                             |
| Reprezentant   | Agata Morkis                                           |
| Reprezentant   |                                                        |

Udzielenie zgód jest dobrowolne. Zgody są ważne dopóki podmiot, który Państwo reprezentujecie, będzie naszym Klientem, chyba, że zostaną wcześniej wycofane. Każdą ze zgód będziecie mogli Państwo w każdej chwili wycofać, co nie będzie miało wpływu na zgodność z prawem wykorzystania danych podmiotu, który Państwo reprezentujecie, przed cofnięciem zgody.

**1. Zgoda na wykorzystanie przez Orange Polska S.A. adresów e-mail lub numerów telefonów w celach obsługowych.**

Zgoda pozwoli nam na kontaktowanie się w celach obsługowych dotyczących usług, które świadczymy reprezentowanemu przez Państwa podmiotowi. Dzięki tej zgodzie będziemy mogli np. wysyłać zawiadomienia i odpowiedzi na reklamacje, informować o zmianach cenników i regulaminów usług, czy przerwach technicznych.

Zgoda obejmuje wszystkie numery telefonów lub adresy e-mail, z których korzysta reprezentowany przez Państwa podmiot, na podstawie zawartych z nami umów lub które nam Państwo podali, dotychczas, jak też podadzą w przyszłości.

☒ tak ☐ nie

**2. Zgoda na kontakt na numery telefonów dostępne Orange Polska S.A. w celu marketingowym.**

Zgoda pozwoli nam na przedstawianie w trakcie rozmowy telefonicznej informacji o dostępnych towarach lub usługach, w tym na zaproponowanie nowych warunków przedłużenia umowy, poinformowanie o promocjach, konkursach, realizację badań rynku.

Zgoda obejmuje wszystkie numery telefonów, z których korzysta reprezentowany przez Państwa podmiot, na podstawie zawartych z nami umów lub które nam Państwo podali, dotychczas, jak też podadzą w przyszłości.

☐ tak ☒ nie

**3. Zgoda na przysyłanie przez Orange Polska S.A. informacji handlowych środkami komunikacji elektronicznej.**

Zgoda pozwoli nam przysyłać komunikaty wizerunkowe i marketingowe np. informacje o ofertach, konkursach, m.in. poprzez e-mail, SMS, MMS, komunikat na dekodery lub na stronie internetowej.

Zgoda obejmuje wszystkie numery telefonów lub adresy e-mail, z których korzysta reprezentowany przez Państwa podmiot, na podstawie zawartych z nami umów lub które nam Państwo podali, dotychczas, jak też podadzą w przyszłości.

☐ tak ☒ nie

**4. Zgoda na używanie przez Orange Polska S.A. automatycznych systemów wywołujących w celu marketingowym.**

Zgoda pozwoli nam kierować do podmiotu, który Państwo reprezentujecie, automatycznie odtwarzane informacje o ofertach, a także realizować badania rynku.

Zgoda obejmuje wszystkie numery telefonów lub adresy e-mail, z których korzysta reprezentowany przez Państwa podmiot, na podstawie zawartych z nami umów lub które nam Państwo podali, dotychczas, jak też podadzą w przyszłości.

☐ tak ☒ nie

5. **Zgoda na wykorzystanie przez Orange Polska S.A. danych transmisyjnych firmy lub instytucji, którą Państwo reprezentują, w tym danych lokalizacyjnych, w celu marketingu bezpośredniego (m.in. na profilowanie w oparciu o te dane).**

Ta zgoda pozwoli nam analizować dane transmisyjne firmy lub instytucji, którą Państwo reprezentują, i korzystać z nich do stworzenia jej profilu zakupowego. Będzie określał możliwości zakupowe, potencjalne potrzeby i przewidywane zachowania Państwa firmy lub instytucji jako naszego klienta. Dzięki temu będziemy lepiej dobrać dopasowaną do niej ofertę.

Jak to będziemy robić? Wykorzystamy do tego informacje o tym, w jakich miejscach i w jaki sposób Państwa firma lub instytucja korzysta z naszych usług telekomunikacyjnych. I to zarówno wtedy, gdy łączy się z naszą siecią przewodowo (np. przez modem czy dekodery), jak i bezprzewodowo (np. przez kartę SIM lub gdy przez WiFi łączy swoje urządzenia z naszym routerem). Pełną listę danych transmisyjnych, z których będziemy korzystać, znajdzie Państwo na [www.orange.pl/mojedane](http://www.orange.pl/mojedane). Listę na bieżąco aktualizujemy.

☐ tak ☒ nie

6. **Zgoda na tworzenie przez Orange Polska S.A. anonimowych zestawień statystycznych w oparciu o analizę danych transmisyjnych, w tym lokalizacyjnych, Państwa firmy lub instytucji (w tym profilowanie). Zestawienia mogą być udostępniane innym podmiotom.**

Ta zgoda pozwoli nam analizować dane transmisyjne firmy lub instytucji, którą Państwo reprezentują, i włączać je do zestawień statystycznych o użytkownikach naszych usług. Tylko anonimowe wyniki takich badań będziemy udostępniać innym podmiotom – nie wskazujemy w nich konkretnych abonentów.

Jak to będziemy robić? Wykorzystamy do tego informacje o miejscach, w których Państwa firma lub instytucja korzysta z naszych usług telekomunikacyjnych, i sposobie, w jaki z nich korzysta. I to zarówno wtedy, gdy łączy się z naszą siecią przewodowo (np. przez modem czy dekodery), jak i bezprzewodowo (np. przez kartę SIM lub gdy przez WiFi łączy urządzenia z naszym routerem). Pełną listę danych transmisyjnych, z których będziemy korzystać, znajdzie Państwo na [www.orange.pl/mojedane](http://www.orange.pl/mojedane). Listę na bieżąco aktualizujemy.

☐ tak ☒ nie

7. **Zgoda na wykorzystanie przez Orange Polska S.A. danych podmiotu, który Państwo reprezentujecie, w celu marketingu bezpośredniego obecnych i przyszłych Partnerów Orange.**

Zgoda pozwoli nam przedstawiać ofertę sprzedaży towarów lub usług Partnerów Orange. Aby przedstawić oferty dostosowane do potrzeb podmiotu, który Państwo reprezentujecie, będziemy korzystać również z informacji o jego profilu, stworzonym na nasze potrzeby, opierającym się na analizie danych pochodzących z naszych systemów. Dane podmiotu, który Państwo reprezentujecie, nie będą udostępniane Partnerom Orange.

Objaśnienie kim są Partnerzy Orange i ich lista dostępne są na [www.orange.pl/mojedane](http://www.orange.pl/mojedane). Lista jest na bieżąco aktualizowana. Lista kategorii danych przetwarzanych na podstawie tej zgody dostępna jest na [www.orange.pl/mojedane](http://www.orange.pl/mojedane) i jest na bieżąco aktualizowana.

☐ tak ☒ nie

8. **Zgoda na udostępnianie przez Orange Polska S.A. obecnym i przyszłym Partnerom Orange danych podmiotu, który Państwo reprezentujecie, w celu marketingu bezpośredniego.**

Zgoda pozwoli nam udostępniać Partnerom Orange dane kontaktowe podmiotu, który Państwo reprezentujecie, tj. adres siedziby, adresy lokalizacji oddziałów, numery telefonów, adresy e-mail jakie posiadamy, aby samodzielnie mogli przedstawiać swoje produkty i usługi.

Po udostępnieniu danych na podstawie udzielonej przez Państwa zgody Partnerzy Orange staną się odrębnymi administratorami udostępnionych danych.

Partnerzy Orange to podmioty, które dziś lub w przyszłości:

- wchodzi w skład Grupy Kapitałowej Orange Polska lub
- współpracują z Orange Polska S.A.

Lista Partnerów Orange dostępna jest na [www.orange.pl/mojedane](http://www.orange.pl/mojedane) i jest na bieżąco aktualizowana.

☐ tak ☒ nie

Miejscowość i data:

Kędzierzyn-Koźle

22.10.2021

DYREKTOR

Miejskiego Zespołu Pomocy  
Społecznej w Kędzierzynie - Koźlu

Podpis Abonenta

**Dane identyfikacyjne (wypełnia Orange)**

|                              |  |                 |  |
|------------------------------|--|-----------------|--|
| Numer identyfikacyjny Orange |  | Numer dokumentu |  |
|------------------------------|--|-----------------|--|